









## **B A N N E D T O Y S**

**December 2009**

<p><i>Name of Toy</i> : <b>Frantic</b>  <i>Item No</i> : <b>261</b>  <i>Brand Name.</i> : ---  <i>Manufacturer</i> : ---  <i>Country of Origin</i> : <b>China</b>  <i>Report No.</i> : <b>TR - 08037</b>  <i>Report Date</i> : <b>10/12/2009</b>  <i>Hazard</i> :                      • احتواء اللعبة عند الفحص على نسب عالية من عنصر الرصاص بحيث تعدت المعدل المسموح به (90 ملج/كجم للرصاص) دخول نسب عالية من العناصر الثقيلة السامة مثل الرصاص إلى الجسم تترتب عليها مخاطر صحية تؤثر على صحة وسلامة الأطفال حسب المعيار العالمي المعتمد (EN-71 Part 3:1995).                      • The toy contains high levels of lead which exceeds the permissible limit as required by the standard (90 mg/kg for lead). High levels of lead are toxic if ingested by young children and could cause adverse health effects. (EN-71 Part 3:1995)</p>	
<p><i>Name of Toy</i> : <b>Transformers</b>  <i>Item No</i> : ---  <i>Brand Name.</i> : ---  <i>Manufacturer</i> : ---  <i>Country of Origin</i> : <b>China</b>  <i>Report No.</i> : <b>TR - 08051</b>  <i>Report Date</i> : <b>14/12/2009</b>  <i>Hazard</i> :                      • احتواء اللعبة عند الفحص على نسب عالية من عنصر الرصاص بحيث تعدت المعدل المسموح به (90 ملج/كجم للرصاص) دخول نسب عالية من العناصر الثقيلة السامة مثل الرصاص إلى الجسم تترتب عليها مخاطر صحية تؤثر على صحة وسلامة الأطفال حسب المعيار العالمي المعتمد (EN-71 Part 3:1995).                      • The toy contains high levels of lead which exceeds the permissible limit as required by the standard (90 mg/kg for lead). High levels of lead are toxic if ingested by young children and could cause adverse health effects. (EN-71 Part 3:1995)</p>	
<p><i>Name of Toy</i> : <b>Gusto Baby</b>  <i>Item No</i> : <b>2688</b>  <i>Brand Name.</i> : ---  <i>Manufacturer</i> : ---  <i>Country of Origin</i> : <b>China</b>  <i>Report No.</i> : <b>TR - 08044</b>  <i>Report Date</i> : <b>13/12/2009</b>  <i>Hazard</i> :                      كسر / تشققات باللعبة أو بعض مكوناتها عند إخضاعها إلى فحص الارتطام بـ 1 كجم . (clause 5.1 – EN-71 Part1)                      " يجب أن تكون اللعبة قوية بما فيه الكفاية لتحمل كافة الظروف التي من المحتمل أن تتعرض لها."                      The toy or its component produces cracks when subjected to 1 kg. Impact test. (clause 5.1 – EN-71 Part1)                      The toy must have sufficient strength to resist the considerable wear and tear to which they are subjected.</p>	

<p>Name of Toy : <b>Ben 10</b></p> <p>Item No : <b>1103</b></p> <p>Brand Name. : ---</p> <p>Manufacturer : ---</p> <p>Country of Origin : <b>China</b></p> <p>Report No. : <b>TR - 08034</b></p> <p>Report Date : <b>09/12/2009</b></p> <p>Hazard :</p> <p>المخاطر:</p> <p>• الأصوات الصادرة عن اللعبة أو مكوناتها عند دورة مفردة واحدة (<math>L_{pA}</math>) تتجاوز حد 80 ديسيبل المسموح به في المعايير القياسية (clause 4.20 – EN-71 Part 1:2001 )</p> <p>• The A-weighted emission sound pressure level (<math>L_{pA}</math>) produced by the toy or its components exceeds the limit of 85 dB when measured in a free field as specified by the standard. (clause 4.20 – EN-71 Part 1:2001 )</p>	<p>اسم اللعبة:</p> <p>رقم العينة:</p> <p>رقم التشغيل:</p> <p>الجهة المصنعة:</p> <p>بلد المنشأ:</p> <p>رقم التقرير:</p> <p>تاريخ التقرير:</p> <p>المخاطر:</p> 
<p>Name of Toy : <b>Karaoke Star</b></p> <p>Item No : <b>20468A</b></p> <p>Brand Name. : <b>20468A</b></p> <p>Manufacturer : <b>Hai Te</b></p> <p>Country of Origin : <b>China</b></p> <p>Report No. : <b>TR - 08055</b></p> <p>Report Date : <b>15/12/2009</b></p> <p>Hazard :</p> <p>المخاطر:</p> <p>• فشل اللعبة عند إخضاعها لفحص الأجزاء/ الحواف الحادة التي يمكن أن تترتب عليها مخاطر محتملة كالجروح التي تنتج عن قطع أو تمزق أعضاء الطفل، بحسب المعيار العالمي المعتمد: (clause 4.8 - EN-71 Part 1:1998)</p> <p>• The toy has accessible components which are deemed to be sharp points\ sharp edges and may present an unreasonable risk of injury like punctures of the skin, etc. (clause 4.8 – EN-71 Part 1:2001 )</p>	<p>اسم اللعبة:</p> <p>رقم العينة:</p> <p>رقم التشغيل:</p> <p>الجهة المصنعة:</p> <p>بلد المنشأ:</p> <p>رقم التقرير:</p> <p>تاريخ التقرير:</p> <p>المخاطر:</p> 
<p>Name of Toy : <b>Fight Ball</b></p> <p>Item No : <b>36003</b></p> <p>Brand Name. : <b>Shuangxing Toys</b></p> <p>Manufacturer : ---</p> <p>Country of Origin : <b>China</b></p> <p>Report No. : <b>TR - 08038</b></p> <p>Report Date : <b>10/12/2009</b></p> <p>Hazard :</p> <p>المخاطر:</p> <p>• فشل اللعبة عند إخضاعها لفحص الأجزاء/ الحواف الحادة التي يمكن أن تترتب عليها مخاطر محتملة كالجروح التي تنتج عن قطع أو تمزق أعضاء الطفل، بحسب المعيار العالمي المعتمد: (clause 4.8 - EN-71 Part 1:1998)</p> <p>• The toy has accessible components which are deemed to be sharp points\ sharp edges and may present an unreasonable risk of injury like punctures of the skin, etc. (clause 4.8 – EN-71 Part 1:2001 )</p>	<p>اسم اللعبة:</p> <p>رقم العينة:</p> <p>رقم التشغيل:</p> <p>الجهة المصنعة:</p> <p>بلد المنشأ:</p> <p>رقم التقرير:</p> <p>تاريخ التقرير:</p> <p>المخاطر:</p> 
<p>Name of Toy : <b>The Baby Gym Toys</b></p> <p>Item No : <b>34676</b></p> <p>Brand Name. : <b>FS</b></p> <p>Manufacturer : ---</p> <p>Country of Origin : <b>China</b></p> <p>Report No. : <b>TR - 08047</b></p> <p>Report Date : <b>13/12/2009</b></p> <p>Hazard :</p> <p>المخاطر:</p> <p>• اللعبة تحتوي على أجزاء صغيرة (حلقات الوصل) - تدخل بكاملها في اسطوانة اختبار الأجزاء الصغيرة- الألعاب المصممة/ المخصصة للأطفال الأقل من 36 شهر يجب أن لا تحتوي على أجزاء صغيرة، حيث أنها من الممكن أن تسبب الاختناق وكما هو معروف فإن الأطفال لديهم عادة وضع الأشياء في أفواههم (clause 4.3– EN-71 Part 1 )</p> <p>The toy has component (connecting rings) that fit entirely within the small part cylinder. Toys intended for children under 36 months should not have small parts, Small parts may cause suffocation or asphyxiation and ingestion as young children have a well-known habit of putting things into their mouth.. (clause 4.3 – EN-71 Part 1 )</p>	<p>اسم اللعبة:</p> <p>رقم العينة:</p> <p>رقم التشغيل:</p> <p>الجهة المصنعة:</p> <p>بلد المنشأ:</p> <p>رقم التقرير:</p> <p>تاريخ التقرير:</p> <p>المخاطر:</p> 